

# INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE



**Radio frequency and coaxial cable assemblies –  
Part 3: Sectional specification for semi-flexible coaxial cable assemblies**

**Cordons coaxiaux et cordons pour fréquences radioélectriques –  
Partie 3: Spécification intermédiaire relative aux cordons coaxiaux semi-flexibles**

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60966-3:2008



## THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2008 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office  
3, rue de Varembe  
CH-1211 Geneva 20  
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11  
Fax: +41 22 919 03 00  
[info@iec.ch](mailto:info@iec.ch)  
[www.iec.ch](http://www.iec.ch)

### About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

### About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

#### IEC Catalogue - [webstore.iec.ch/catalogue](http://webstore.iec.ch/catalogue)

The stand-alone application for consulting the entire bibliographical information on IEC International Standards, Technical Specifications, Technical Reports and other documents. Available for PC, Mac OS, Android Tablets and iPad.

#### IEC publications search - [www.iec.ch/searchpub](http://www.iec.ch/searchpub)

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

#### IEC Just Published - [webstore.iec.ch/justpublished](http://webstore.iec.ch/justpublished)

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and also once a month by email.

#### Electropedia - [www.electropedia.org](http://www.electropedia.org)

The world's leading online dictionary of electronic and electrical terms containing more than 30 000 terms and definitions in English and French, with equivalent terms in 14 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

#### IEC Glossary - [std.iec.ch/glossary](http://std.iec.ch/glossary)

More than 55 000 electrotechnical terminology entries in English and French extracted from the Terms and Definitions clause of IEC publications issued since 2002. Some entries have been collected from earlier publications of IEC TC 37, 77, 86 and CISPR.

#### IEC Customer Service Centre - [webstore.iec.ch/csc](http://webstore.iec.ch/csc)

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: [csc@iec.ch](mailto:csc@iec.ch).

### A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

### A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

#### Catalogue IEC - [webstore.iec.ch/catalogue](http://webstore.iec.ch/catalogue)

Application autonome pour consulter tous les renseignements bibliographiques sur les Normes internationales, Spécifications techniques, Rapports techniques et autres documents de l'IEC. Disponible pour PC, Mac OS, tablettes Android et iPad.

#### Recherche de publications IEC - [www.iec.ch/searchpub](http://www.iec.ch/searchpub)

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

#### IEC Just Published - [webstore.iec.ch/justpublished](http://webstore.iec.ch/justpublished)

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et aussi une fois par mois par email.

#### Electropedia - [www.electropedia.org](http://www.electropedia.org)

Le premier dictionnaire en ligne de termes électroniques et électriques. Il contient plus de 30 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 14 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.

#### Glossaire IEC - [std.iec.ch/glossary](http://std.iec.ch/glossary)

Plus de 55 000 entrées terminologiques électrotechniques, en anglais et en français, extraites des articles Termes et Définitions des publications IEC parues depuis 2002. Plus certaines entrées antérieures extraites des publications des CE 37, 77, 86 et CISPR de l'IEC.

#### Service Clients - [webstore.iec.ch/csc](http://webstore.iec.ch/csc)

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: [csc@iec.ch](mailto:csc@iec.ch).

# INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE



**Radio frequency and coaxial cable assemblies –  
Part 3: Sectional specification for semi-flexible coaxial cable assemblies**

**Cordons coaxiaux et cordons pour fréquences radioélectriques –  
Partie 3: Spécification intermédiaire relative aux cordons coaxiaux semi-flexibles**

INTERNATIONAL  
ELECTROTECHNICAL  
COMMISSION

COMMISSION  
ELECTROTECHNIQUE  
INTERNATIONALE

PRICE CODE  
CODE PRIX

R

ICS 33.120.10

ISBN 978-2-8322-1357-5

**Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.  
Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.**

## CONTENTS

|                                                                              |    |
|------------------------------------------------------------------------------|----|
| FOREWORD.....                                                                | 3  |
| 1 Scope.....                                                                 | 5  |
| 2 Normative references .....                                                 | 5  |
| 3 Terms and definitions .....                                                | 5  |
| 4 Design and manufacturing requirements.....                                 | 6  |
| 4.1 Cable design and construction.....                                       | 6  |
| 4.2 Connector design and construction.....                                   | 6  |
| 4.3 Outline and interface dimensions.....                                    | 6  |
| 5 Workmanship, marking and packaging.....                                    | 7  |
| 6 Quality assessment .....                                                   | 8  |
| 7 Test methods – General .....                                               | 8  |
| 8 Electrical tests.....                                                      | 8  |
| 9 Mechanical robustness tests.....                                           | 9  |
| 10 Environmental tests .....                                                 | 9  |
| 11 Specialized test methods.....                                             | 11 |
| 12 Test schedules .....                                                      | 11 |
| Figure 1 – Length definition of cable assemblies.....                        | 7  |
| Figure 2 – Example of a cable assembly.....                                  | 7  |
| Figure 3 – Preferred arrangement for the vibration test.....                 | 10 |
| Figure 4 – Example production flow chart for a flexible cable assembly ..... | 14 |
| Table 1 – Grouping of tests for specification purposes .....                 | 12 |
| Table 2 – Test schedule.....                                                 | 13 |
| Table 3 – Assignment of CQCs.....                                            | 15 |

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**RADIO FREQUENCY AND COAXIAL CABLE ASSEMBLIES –****Part 3: Sectional specification for semi-flexible  
coaxial cable assemblies**

## FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60966-3 has been prepared by IEC technical committee 46: Cables, wires, waveguides, R.F. connectors, R.F. and microwave passive components and accessories.

This bilingual version (2014-01) corresponds to the monolingual English version, published in 2008-10.

This third edition cancels and replaces the second edition published in 2003. It constitutes a technical revision.

The major change with respect to the second edition is a better definition of the tests to be performed.

This sectional specification is to be read in conjunction with the second edition of IEC 60966-1 (1999). It contains the same clauses as that of IEC 60966-1 and completes or amends them when required. When a clause of IEC 60966-1 does not appear in this standard,

it applies as it is in IEC 60966-1. When this standard states "addition", "modification" or "replacement", the relevant text in Part 1 is to be adapted accordingly.

The text of this standard is based on the following documents:

|            |                  |
|------------|------------------|
| CDV        | Report on voting |
| 46/264/CDV | 46/297/RVC       |

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

The French version of this standard has not been voted upon.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of the IEC 60966 series, under the general title: *Radio frequency and coaxial cable assemblies*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

**IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.**

## RADIO FREQUENCY AND COAXIAL CABLE ASSEMBLIES –

### Part 3: Sectional specification for semi-flexible coaxial cable assemblies

#### 1 Scope

This part of IEC 60966 is a sectional specification that relates to semi-flexible coaxial cable assemblies operating in the transverse electromagnetic mode (TEM). It establishes uniform requirements for testing the electrical, mechanical and climatic properties of flexible cable assemblies composed of flexible coaxial cables and coaxial connectors.

NOTE 1 For the purposes of this sectional specification, a cable assembly is always regarded as an integral unit. All specifications apply to the finished assembly and not to individual and non-assembled parts thereof.

NOTE 2 This sectional specification should be supplemented with detail specifications giving additional details as required by the particular application. This application will not necessarily require all tests.

#### 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60068-2-6, *Environmental testing – Part 2-6: Tests – Test Fc: Vibration (sinusoidal)*

IEC 60096-2, *Radio-frequency cables – Part 2: Relevant cable specifications*

IEC 60410, *Sampling plans and procedures for inspection by attributes*

IEC 60966-1:1999, *Radio frequency and coaxial cable assemblies – Part 1: Generic specification – General requirements and test methods*

IEC 61169 (all parts), *Radio-frequency connectors*

IEC 61196 (all parts), *Coaxial communication cables*

IEC QC 001002 (all parts), *IEC Quality Assessment System for Electronic Components (IECQ) – Rules of procedure*

ISO 9000, *Quality management systems – Fundamentals and vocabulary*

#### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in IEC 60966-1 apply.

## 4 Design and manufacturing requirements

Clause 4 of IEC 60966-1 is applicable except as follows.

*Replacement:*

### 4.1 Cable design and construction

Cables should conform to IEC 60096-2 or IEC 61196. Where cable designs deviating from these publications are required, they shall comply with the requirements of the detail specification.

If required, the manufacturer may use additional protective tubing or cable deviating from IEC 61196 in order to comply with the requirements of the detail specification.

The materials used in the cable shall be given as engineering information in the detail specification.

### 4.2 Connector design and construction

Connectors should conform to IEC 61169. Where connector designs deviating from IEC 61169 are required, the interface should conform to the relevant part of IEC 61169 where available and shall comply with the requirements of the detail specification.

The materials used in the connector shall be given as engineering information in the detail specification.

### 4.3 Outline and interface dimensions

The outline and interface dimensions shall be in accordance with the detail specification of the cable assembly.

The length, unless otherwise specified in the detail specification, is defined as between the reference planes of the connectors. In case of right angle connectors, the length applies to the axis of the connectors (see Figure 1).

If not indicated in the detail specification, the length tolerance shall be  $\pm 1\%$  for cables equal to, or longer than, 300 mm and  $\pm 3$  mm for cables shorter than 300 mm.

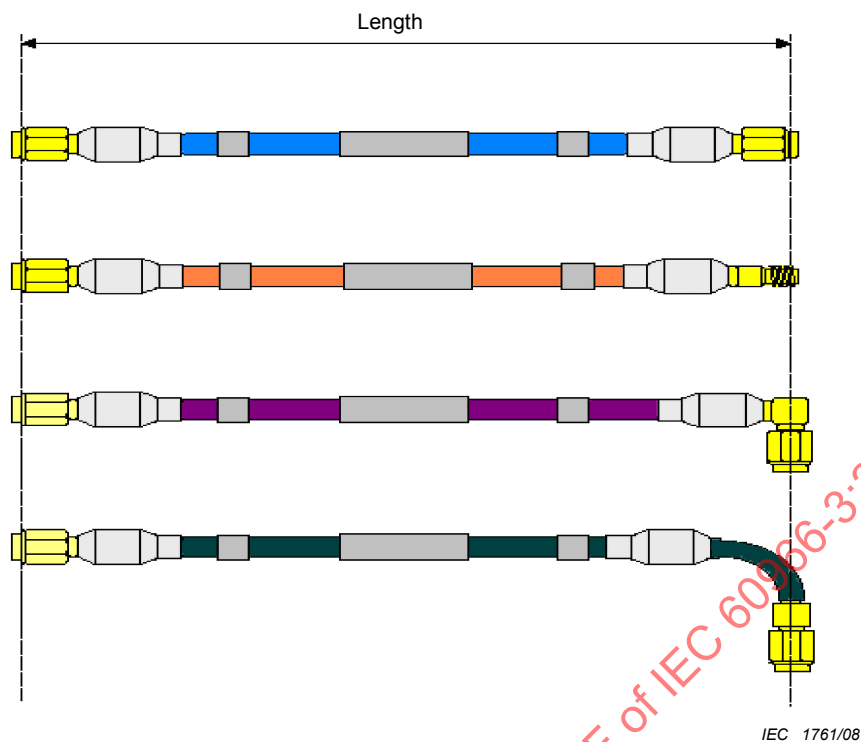


Figure 1 – Length definition of cable assemblies

## 5 Workmanship, marking and packaging

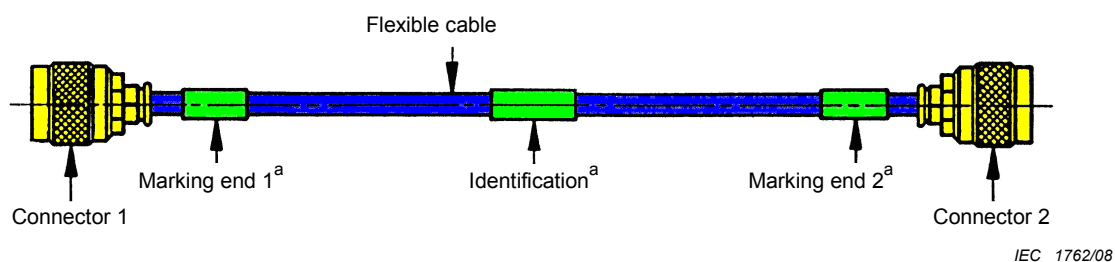
Clause 5 of IEC 60966-1 is applicable, except as follows.

### 5.2 Marking

*Addition:*

Cable assemblies made in accordance with this sectional specification comprise a section of cable and two connectors. When specified in the detail specification, the assembly may additionally include markers for identification of the assembly and interconnecting ends. End caps and other accessories may also be specified (see Figure 2).

NOTE Occasionally, the cable assembly will comprise only a cable and one connector.



<sup>a</sup> When specified.

Figure 2 – Example of a cable assembly

## 6 Quality assessment

Clause 6 of IEC 60966-1 applies.

## 7 Test methods – General

Clause 7 of IEC 60966-1 applies.

## 8 Electrical tests

Clause 8 of IEC 60966-1 is applicable, except as follows.

### 8.1.4 Information to be given in the detail specification

*Addition:*

While the parameter return loss ( $A_r$ ) is preferred, the reflection factor ( $r$ ) or the VSWR (voltage standing wave ratio) may be specified

where

$$A_r = -20 \log_{10} |r|$$

and

$$\text{VSWR} = \frac{1 + |r|}{1 - |r|}$$

### 8.4 Insertion loss stability

*Replacement:*

This test is not applicable to semi-flexible coaxial assemblies.

#### 8.7.1 Object

*Modification:*

To measure the difference between two or more cable assemblies. The phase difference shall not exceed the limits specified in the relevant detail specification.

If more than two cable assemblies belong to a matched set, the reference cable shall be clearly marked.

### 8.9 Screening effectiveness

*Replacement:*

#### 8.9.1 Requirements

The transfer impedance shall be below the specified limit.

When the test is performed at 30 MHz, the detail specification should indicate one of the preferred maximum values as follows:

- 30  $\mu\Omega/\text{m}$ ;
- 300  $\mu\Omega/\text{m}$ ;
- 3  $\text{m}\Omega/\text{m}$ .

### 8.9.2 Information to be given in the detail specification

The following information is to be given:

- a) mounting details of the cable assembly under test;
- b) limit of the transfer impedance.

### 8.10.3 Information to be given in the detail specification

*Replacement:*

The following information is to be given:

- a) test voltage;
- b) any special requirements.

If not indicated in the detail specification, the test shall be carried out at sea-level. Additionally, high altitude may be required by the detail specification. Preferred values are:

- sea-level: 86 kPa to 106 kPa;
- 10 km: 25 kPa;
- 20 km: 4,4 kPa.

## 9 Mechanical robustness tests

Clause 9 of IEC 60966-1 is applicable except as follows:

### 9.2 Flexure

*Replacement:*

This test is not applicable to semi-flexible coaxial assemblies.

### 9.3 Flexing endurance

*Replacement:*

This test is not applicable to semi-flexible coaxial assemblies.

## 10 Environmental tests

Clause 10 of IEC 60966-1 is applicable except as follows.

### 10.2 Vibration, bumps and shock

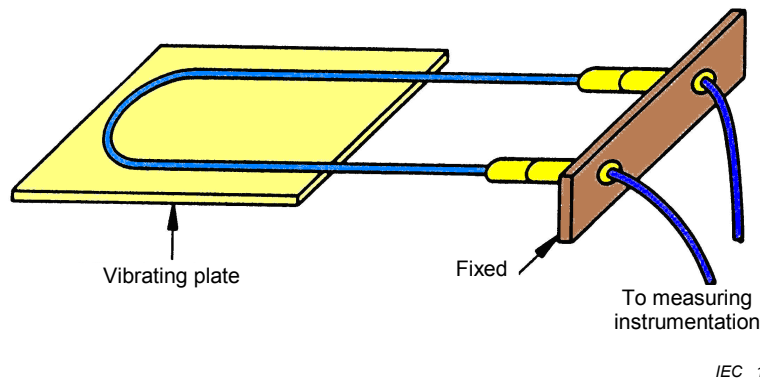
*Replacement:*

#### 10.2.1 Vibration

##### 10.2.1.1 Procedure

The tests shall be carried out in accordance with test Fc of IEC 60068-2-6.

The vibration severity shall be chosen from D.2.1 of IEC 60966-1, unless otherwise indicated in the detail specification.



**Figure 3 – Preferred arrangement for the vibration test**

The preferred arrangement for the vibration test is described in Figure 3. The cable portion of the cable assembly shall be vibrated in each of three perpendicular directions, one of which shall be parallel to the common axis of the connectors. The continuity of the inner and outer conductors shall be monitored during the test.

#### 10.2.1.2 Requirements

There shall be no evidence of cracking, breaking or loosening of parts of a component and there shall be no current discontinuity in excess of 1  $\mu$ s.

After the test, the insertion loss and return loss shall not exceed the specified limits.

#### 10.2.1.3 Information to be given in the detail specification

The following information is to be given:

- mounting and fixing details of the cable assembly;

NOTE The length of the cable in relation to its diameter, between the mounting plate and the fixed plate, is an important variable. The fixed plate should be rigid.

- profile and severity parameters for vibration. These should include duration, frequency and acceleration or displacement.

#### 10.2.2 Bumps

This test shall be specified, if necessary, in the detail specification. For the recommended severities, see D.2.2 of IEC 60966-1.

#### 10.2.3 Shock

This test shall be specified, if necessary, in the detail specification. For the recommended severities, see D.2.3 of IEC 60966-1.

#### 10.3.1 Procedure

*Addition:*

The test severities indicated in D.2.4 of IEC 60966-1 are preferred.

#### **10.4.1 Procedure**

*Addition:*

See D.2.5 of IEC 60966-1 for test severities.

#### **10.5.1 Procedure**

*Addition:*

See D.2.6 of IEC 60966-1 for test severities.

### **11 Specialized test methods**

Clause 11 of IEC 60966-1 applies.

### **12 Test schedules**

Clause 12 of IEC 60966-1 is applicable except as follows.

*Replacement:*

#### **12.1 General**

In addition to the electrical, mechanical and environmental test requirements, the detail specification shall indicate the tests to be performed with the corresponding inspection levels, acceptance quality levels and periodicities. Whenever possible, in the place of individual tests, complete test groups from Table 1 shall be specified, for example, Eb, Ep, Vt.

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60966-3:2008

**Table 1 – Grouping of tests for specification purposes**

| Recommended grouping of tests |           |                                      | Recommended severities |       |     |   |   |       |  |
|-------------------------------|-----------|--------------------------------------|------------------------|-------|-----|---|---|-------|--|
| Group                         | Subclause | Tests                                | Periodicity            | IL    | AQL | n | c | Notes |  |
| Ba                            | 7.2       | Visual inspection                    | Lot-by-lot             | S3    | 4.0 |   |   |       |  |
|                               | 7.3       | Dimensions inspection                | Lot-by-lot             | S3    | 4.0 |   |   |       |  |
| Eh                            | 8.1       | Reflection properties                | Lot-by-lot             | II    | 1.0 |   |   |       |  |
|                               | 8.3       | Insertion loss                       | Lot-by-lot             | II    | 1.0 |   |   |       |  |
| Eb                            | 8.10      | Voltage proof                        | Lot-by-lot             | II    | 1.0 |   |   |       |  |
|                               | 8.11      | Insulation resistance                | Lot-by-lot             | II    | 1.0 |   |   |       |  |
|                               | 8.12      | Inner and outer conductor continuity | Lot-by-lot             | II    | 1.0 |   |   |       |  |
| Ez                            | 8.2       | Uniformity of impedance              | Lot-by-lot             | II    | 1.0 |   |   |       |  |
| Ep                            | 8.5       | Propagation time                     | Lot-by-lot             | 100 % |     |   |   | 2     |  |
|                               | 8.6       | Stability of electrical length       | 1 year                 | S3    | 4.0 |   |   |       |  |
|                               | 8.7       | Phase difference                     | Lot-by-lot             | 100 % |     |   |   | 2     |  |
|                               | 8.8       | Phase variation with temperature     | 3 years                | *     |     | 3 | 0 | 1     |  |
| Ee                            | 8.9       | Screening effectiveness              | 3 years                | *     | —   | 3 | 0 |       |  |
| Mn                            | 9.1       | Tensile test                         | 3 years                | *     | —   | 3 | 0 | 1     |  |
|                               | 9.4       | Cable assembly crushing              | 3 years                | *     |     |   |   |       |  |
|                               | 9.5       | Torque                               | 3 years                | *     |     |   |   |       |  |
|                               | 9.6       | Multiple bending                     | 3 years                | *     |     |   |   |       |  |
| Recommended grouping of tests |           |                                      | Recommended severities |       |     |   |   |       |  |
| Group                         | Subclause | Tests                                | Periodicity            | IL    | AQL | n | c | Notes |  |
|                               |           |                                      |                        |       |     |   |   |       |  |
| Vv                            | 10.2      | Vibration, bumps and shock           | 3 years                | *     | —   | 3 | 0 |       |  |
| Vc                            | 10.3      | Climatic sequence                    | 3 years                | *     | —   | 3 | 0 |       |  |
| Vt                            | 10.4      | Damp heat, steady state              | 3 years                | *     | —   |   |   |       |  |
|                               | 10.5      | Rapid change of temperature          | 3 years                | *     | —   |   |   |       |  |
|                               | 10.6      | Solvents and contaminating fluids    | 1 year                 | *     | —   |   |   |       |  |
|                               | 10.8      | Salt mist and sulphur dioxide        | 1 year                 | *     | —   |   |   |       |  |
| Vf                            | 10.7      | Water immersion                      | 3 years                | *     | —   |   |   |       |  |
|                               | 10.9      | Dust tests                           | 3 years                | *     | —   |   |   |       |  |
|                               | 10.10     | Flammability                         | 3 years                | *     | —   |   |   |       |  |

n is the number of samples to be tested;  
c is the acceptance criterion;  
IL is the inspection level according to IEC 60410;  
AQL is the acceptable quality level according to IEC 60410.

NOTE 1 If the manufacturer wishes to replace these tests by analogous tests made on the connectors and the cable separately, he should demonstrate to the customer that the tests are such that the requirements of the detail specification will have been met at the final stage of inspection (modification of IEC QC 001002 and 12.3.4 of the present document).

NOTE 2 Only one of the tests 8.5 or 8.7 should be specified.

\* This periodic test shall be completed on a CQC (capability qualifying component) defined between the customer and his supplier.

## 12.2 Qualification approval procedure

The recommended qualification test schedule is given in Table 2.

**Table 2 – Test schedule**

| Group     | Subclause | Tests                                | Specimens |   |   |   |   |   |
|-----------|-----------|--------------------------------------|-----------|---|---|---|---|---|
|           |           |                                      | 1         | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 |
|           | 7.2       | Visual inspection                    |           |   |   |   |   |   |
| <b>Ba</b> |           |                                      | X         | X | X | X | X | X |
|           | 7.3       | Dimensions inspection                |           |   |   |   |   |   |
|           | 8.1       | Reflection properties                |           |   |   |   |   |   |
| <b>Eh</b> | 8.3       | Insertion loss                       | X         | X | X | X | X | X |
|           | 8.10      | Voltage proof                        |           |   |   |   |   |   |
| <b>Eb</b> | 8.11      | Insulation resistance                | X         | X | X | X | X | X |
|           | 8.12      | Inner and outer conductor continuity |           |   |   |   |   |   |
| <b>Ez</b> | 8.2       | Uniformity of impedance              | X         | X |   |   |   |   |
| <b>Ep</b> | 8.5       | Propagation time                     | X         | X |   |   |   |   |
|           | 8.6       | Stability of electrical length       |           |   |   |   |   |   |
|           | 8.7       | Phase difference                     |           |   |   |   |   |   |
|           | 8.8       | Phase variation with temperature     |           |   |   |   |   |   |
| <b>Ee</b> | 8.9       | Screening effectiveness              | X         |   |   |   |   |   |
|           | 9.1       | Tensile test                         | X         |   |   |   |   |   |
|           | 9.4       | Cable assembly crushing              |           | X |   |   |   |   |
| <b>Mn</b> |           |                                      |           |   |   |   |   |   |
|           | 9.5       | Torque                               | X         |   |   |   |   |   |
|           | 9.6       | Multiple bending                     |           | X |   |   |   |   |
| <b>Vv</b> | 10.2      | Vibration, bumps and shock           |           |   |   | X |   |   |
| <b>Vc</b> | 10.3      | Climatic sequence                    | X         | X |   |   |   |   |
| <b>Vt</b> | 10.4      | Damp heat, steady state              |           |   |   |   |   |   |
|           | 10.5      | Rapid change of temperature          |           |   |   |   |   |   |
|           | 10.6      | Solvents and contaminating fluids    |           |   |   |   |   |   |
|           | 10.8      | Salt mist and sulphur dioxide        |           |   |   |   |   |   |
|           | 10.7      | Water immersion                      |           |   |   |   |   |   |
| <b>Vf</b> |           |                                      |           |   |   |   |   |   |
|           | 10.9      | Dust tests                           |           |   |   |   |   |   |
|           | 10.10     | Flammability                         |           |   |   |   |   |   |

## 12.3 Capability approval procedures

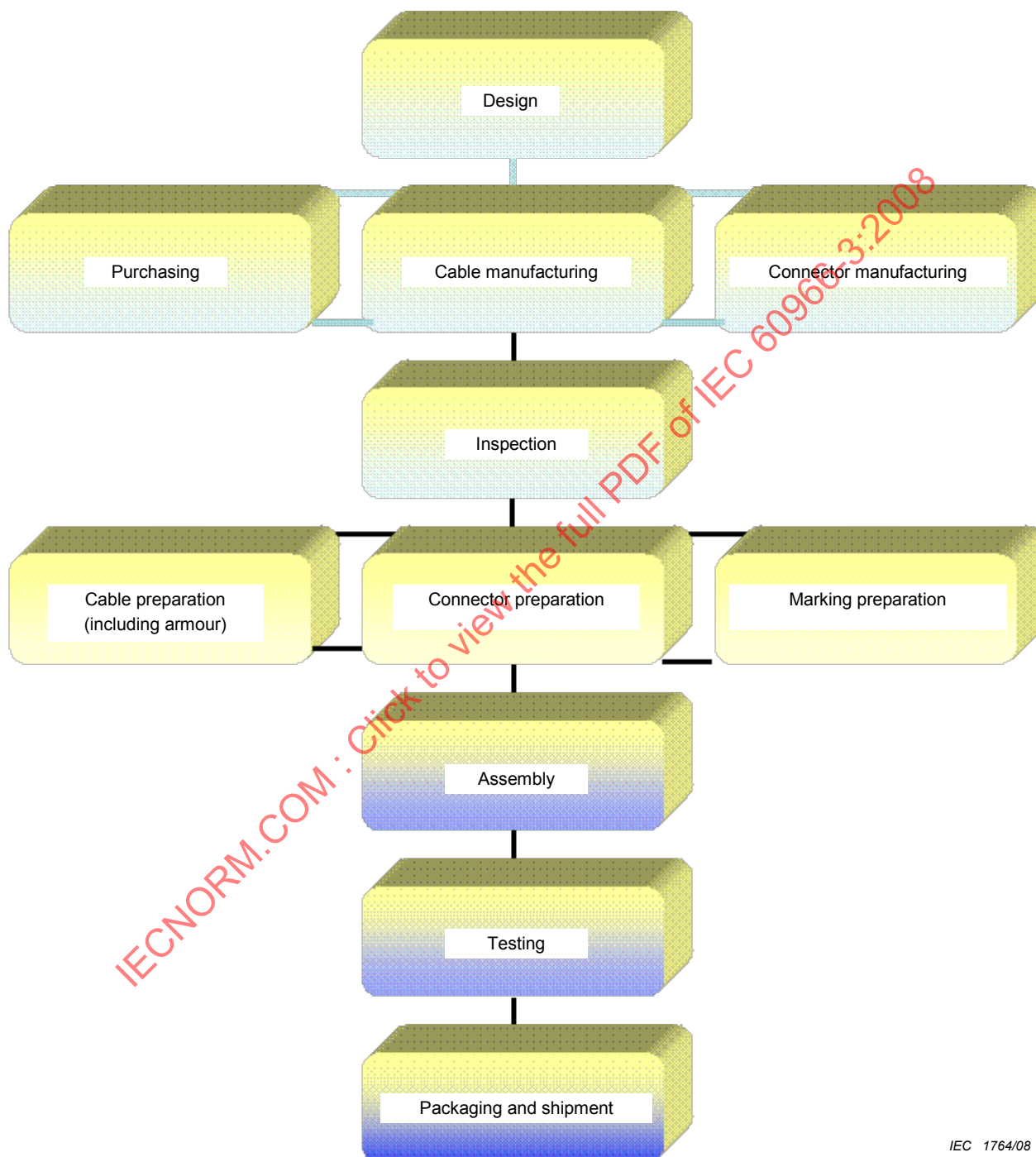
### 12.3.1 General

The purpose of the subclauses below is to give some guidance for the choice of CQCs.

The guidance is given by an example flow chart (see Figure 4 with applicable CQCs for processes and boundaries (see Table 3)).

The actual CQCs used shall be specified in the CM (capability manual) (see E.3.2 of IEC 60966-1).

### 12.3.2 Example production flow chart for a flexible cable assembly



IEC 1764/08

Figure 4 – Example production flow chart for a flexible cable assembly

### 12.3.3 Assignment of CQCs

**Table 3 – Assignment of CQCs**

|                          |                                                                                    |                                                                                                                                                 |
|--------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Design                   | The design shall lie within the boundaries which are verified by the boundary CQCs |                                                                                                                                                 |
| Purchasing               | Verified by audits against ISO 9000                                                |                                                                                                                                                 |
| Cable manufacturing      | CQCs according to the relevant cable specification                                 |                                                                                                                                                 |
| Connectors manufacturing | CQCs according to the relevant connector specification                             |                                                                                                                                                 |
| Inspection               | CQC No. aaa<br><br>CQC No. bbb<br><br>CQC No. ccc                                  | Right-angle connector<br><br>Highest frequency cable<br><br>Piece parts                                                                         |
| Cable preparation        | CQC No. ddd                                                                        |                                                                                                                                                 |
| Connector preparation    | CQC No. eee                                                                        |                                                                                                                                                 |
| Marking preparation      | CQC No. fff                                                                        |                                                                                                                                                 |
| Assembling               | Inner conductor<br><br>Outer conductor<br><br>Additional armour                    | Process CQC No. ggg (soldering, crimping, clamping)<br><br>Process CQC No. hhh (soldering, crimping, clamping)<br><br>Verified by boundary CQCs |
| Final testing            | Verified by audits against ISO 9000 and measurements on boundary CQCs              |                                                                                                                                                 |
| Packaging and shipment   | Verified by audits against ISO 9000                                                |                                                                                                                                                 |

### 12.3.4 Purpose of boundary CQCs

The purpose of boundary CQCs is, together, to give evidence of the claimed boundaries against the subclauses in Table 1 and any other claimed characteristics.

The choice of CQCs shall take into account the interdependence of characteristics.

#### **CQC No. aaa**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to achieve inspections on the connectors if they are not purchased with a compliance certificate against either a capability approval or a qualification approval.

The CQC consists of the smallest right-angle connector for a cable assembly within the limits of the capability approval.

Recommended test schedule for CQC No. aaa : Periodicity 1 year

- Dimensions inspection
- Surface finish (nature, thickness)
- Inner conductor retention

### **CQC No. bbb**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to achieve inspection on the cables if they are not purchased with a compliance certificate against either a capability approval or a qualification approval.

This CQC consists of a standard length or the maximum length permitted for measurements of the characteristics to the highest frequency limits declared in the CM.

Recommended test schedule for CQC No. bbb : Periodicity 1 year

- Characteristic impedance
- Return loss
- Attenuation
- Dimensions inspection

### **CQC No. ccc**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to achieve inspection on piece parts with respect to the characteristics that shall influence the performances of the finished cable assembly.

The CQC should be a sensitive piece part intended to be used in a cable assembly.

The choice of this CQC and its test schedule shall be made in agreement between the manufacturer and the NSI.

### **CQC No. ddd**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to cut the cable and prepare the cable ends. This CQC should be a length of the most critical cable (i.e. the smallest cable with wrapped, foam, or solid dielectric) declared in the CM.

Recommended test schedule for CQC No. ddd: Periodicity 1 year

- Visual inspection
- No cut mark or neck
- Not any groove
- Dimensions inspection
- Stripping dimensions

**CQC No. eee**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to achieve any preparation (for example, degolding) on piece parts of connectors if declared in the CM.

This CQC consists of piece parts taken from CQC No. aaa.

The choice of this CQC and its test schedule shall be made in agreement between the manufacturer and the NSI.

**CQC No. fff**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to obtain legible and durable labels.

This CQC consists of the smallest sized text for all the technologies within the limits of the capability approval as described in the CM.

Recommended test schedule for CQC No. fff      Periodicity 1 year

- Dimensions inspection
- Legibility
- Resistance to solvents
- Abrasion

**CQC No. ggg**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to provide good liaison between the inner conductor of the cable and that of the connector by any means as declared in the CM.

This CQC consists of a piece of the smallest cable with a stranded inner conductor if any, to which a relevant inner contact shall be attached by means of soldering or crimping, as declared in the CM. In the case of soldering, the CM shall state how operators are trained and educated.

Recommended test schedule for CQC No. ggg :      Periodicity 1 year

- Tensile strength
- Contact resistance
- Visual inspection

**CQC No. hhh**

The purpose of this CQC is to demonstrate the ability of the manufacturer to provide a good liaison between the outer conductor of the cable and that of the connector by any means as declared in the CM.

This CQC consists of pieces of cable with each type of outer conductor as declared in the CM on which a relevant outer contact shall be attached by means of soldering or crimping, as declared in the CM. In the case of soldering, the CM shall state how operators are trained and educated.

Recommended test schedule for CQC No. hhh:      Periodicity 1 year

- Tensile strength
- Contact resistance
- Visual inspection

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60966-3:2008

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60966-3:2008

## SOMMAIRE

|                                                                                   |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----|
| AVANT-PROPOS .....                                                                | 21 |
| 1 Domaine d'application .....                                                     | 23 |
| 2 Références normatives .....                                                     | 23 |
| 3 Termes et définitions .....                                                     | 23 |
| 4 Exigences de conception et de fabrication .....                                 | 24 |
| 4.1 Conception et construction des câbles .....                                   | 24 |
| 4.2 Conception et construction des connecteurs .....                              | 24 |
| 4.3 Dimensions d'encombrement et dimensions d'interface .....                     | 24 |
| 5 Fabrication, marquage et emballage .....                                        | 25 |
| 6 Assurance de la qualité .....                                                   | 26 |
| 7 Méthodes d'essai – Généralités .....                                            | 26 |
| 8 Essais électriques .....                                                        | 26 |
| 9 Essais de robustesse mécanique .....                                            | 27 |
| 10 Essais d'environnement .....                                                   | 27 |
| 11 Méthodes d'essai spécialisées .....                                            | 29 |
| 12 Programmes d'essais .....                                                      | 29 |
| Figure 1 – Définition de la longueur des cordons .....                            | 25 |
| Figure 2 – Exemple de cordon .....                                                | 25 |
| Figure 3 – Arrangement préférentiel pour l'essai de vibration .....               | 28 |
| Figure 4 – Exemple de schéma fonctionnel de production d'un cordon flexible ..... | 32 |
| Tableau 1 – Groupes d'essais pour les spécifications .....                        | 30 |
| Tableau 2 – Programme d'essais .....                                              | 31 |
| Tableau 3 – Affectation des CQC .....                                             | 33 |

## COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

**CORDONS COAXIAUX ET CORDONS  
POUR FRÉQUENCES RADIOÉLECTRIQUES –****Partie 3: Spécification intermédiaire relative  
aux cordons coaxiaux semi-flexibles**

## AVANT-PROPOS

- 1) La Commission Electrotechnique Internationale (CEI) est une organisation mondiale de normalisation composée de l'ensemble des comités électrotechniques nationaux (Comités nationaux de la CEI). La CEI a pour objet de favoriser la coopération internationale pour toutes les questions de normalisation dans les domaines de l'électricité et de l'électronique. A cet effet, la CEI – entre autres activités – publie des Normes internationales, des Spécifications techniques, des Rapports techniques, des Spécifications accessibles au public (PAS) et des Guides (ci-après dénommés "Publication(s) de la CEI"). Leur élaboration est confiée à des comités d'études, aux travaux desquels tout Comité national intéressé par le sujet traité peut participer. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec la CEI, participent également aux travaux. La CEI collabore étroitement avec l'Organisation Internationale de Normalisation (ISO), selon des conditions fixées par accord entre les deux organisations.
- 2) Les décisions ou accords officiels de la CEI concernant les questions techniques représentent, dans la mesure du possible, un accord international sur les sujets étudiés, étant donné que les Comités nationaux de la CEI intéressés sont représentés dans chaque comité d'études.
- 3) Les Publications de la CEI se présentent sous la forme de recommandations internationales et sont agréées comme telles par les Comités nationaux de la CEI. Tous les efforts raisonnables sont entrepris afin que la CEI s'assure de l'exactitude du contenu technique de ses publications; la CEI ne peut pas être tenue responsable de l'éventuelle mauvaise utilisation ou interprétation qui en est faite par un quelconque utilisateur final.
- 4) Dans le but d'encourager l'uniformité internationale, les Comités nationaux de la CEI s'engagent, dans toute la mesure possible, à appliquer de façon transparente les Publications de la CEI dans leurs publications nationales et régionales. Toutes divergences entre toutes Publications de la CEI et toutes publications nationales ou régionales correspondantes doivent être indiquées en termes clairs dans ces dernières.
- 5) La CEI n'a prévu aucune procédure de marquage valant indication d'approbation et n'engage pas sa responsabilité pour les équipements déclarés conformes à une de ses Publications.
- 6) Tous les utilisateurs doivent s'assurer qu'ils sont en possession de la dernière édition de cette publication.
- 7) Aucune responsabilité ne doit être imputée à la CEI, à ses administrateurs, employés, auxiliaires ou mandataires, y compris ses experts particuliers et les membres de ses comités d'études et des Comités nationaux de la CEI, pour tout préjudice causé en cas de dommages corporels et matériels, ou de tout autre dommage de quelque nature que ce soit, directe ou indirecte, ou pour supporter les coûts (y compris les frais de justice) et les dépenses découlant de la publication ou de l'utilisation de cette Publication de la CEI ou de toute autre Publication de la CEI, ou au crédit qui lui est accordé.
- 8) L'attention est attirée sur les références normatives citées dans cette publication. L'utilisation de publications référencées est obligatoire pour une application correcte de la présente publication.
- 9) L'attention est attirée sur le fait que certains des éléments de la présente Publication de la CEI peuvent faire l'objet de droits de brevet. La CEI ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de brevets et de ne pas avoir signalé leur existence.

La Norme internationale CEI 60966-3 a été établie par le comité d'études 46 de la CEI: Câbles, fils, guides d'ondes, connecteurs, composants passifs pour micro-onde et accessoires.

Cette troisième édition annule et remplace la deuxième édition publiée en 2003. Elle constitue une révision technique.

Une meilleure définition des essais à réaliser constitue la modification majeure par rapport à la deuxième édition.

La présente spécification intermédiaire doit être lue conjointement avec la deuxième édition de la CEI 60966-1 (1999). Elle contient les mêmes articles que la CEI 60966-1 et les complète ou les modifie lorsque cela est nécessaire. Lorsqu'un article de la CEI 60966-1 n'apparaît pas dans la présente norme, elle s'applique telle quelle dans la CEI 60966-1.

Lorsque la présente norme indique un "ajout", une "modification" ou un "remplacement", le texte correspondant de la première partie doit être adapté en conséquence.

La présente version bilingue (2014-01) correspond à la version anglaise monolingue publiée en 2008-10.

Le texte anglais de cette norme est issu des documents 46/264/CDV et 46/297/RVC.

Le rapport de vote 46/297/RVC donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette norme.

La version française de cette norme n'a pas été soumise au vote.

Cette publication a été rédigée selon les Directives ISO/CEI, Partie 2.

Une liste de toutes les parties de la série CEI 60966, publiées sous le titre général *Ensembles de câbles coaxiaux et de câbles pour fréquences radioélectriques*<sup>1</sup>, peut être consultée sur site web de la CEI.

Le comité a décidé que le contenu de cette publication ne sera pas modifié avant la date de maintenance indiquée sur le site web de la CEI sous «<http://webstore.iec.ch>» dans les données relatives à la publication recherchée. A cette date, la publication sera

- reconduite,
- supprimée,
- remplacée par une édition révisée, ou
- amendée.

Les travaux d'élaboration de la présente norme ont été conduits sur la base de projets rédigés en anglais. Dans le cas d'une incompréhension possible de la version française, il convient de se reporter à la version anglaise.

**IMPORTANT – Le logo "colour inside" qui se trouve sur la page de couverture de cette publication indique qu'elle contient des couleurs qui sont considérées comme utiles à une bonne compréhension de son contenu. Les utilisateurs devraient, par conséquent, imprimer cette publication en utilisant une imprimante couleur.**

<sup>1</sup> Le titre français de la série va devenir *Cordons coaxiaux et cordons pour fréquences radioélectriques* au fur et à mesure de la maintenance de la série.

## **CORDONS COAXIAUX ET CORDONS POUR FRÉQUENCES RADIOÉLECTRIQUES –**

### **Partie 3: Spécification intermédiaire relative aux cordons coaxiaux semi-flexibles**

#### **1 Domaine d'application**

La présente partie de la CEI 60966 est une spécification intermédiaire qui concerne les cordons coaxiaux semi-flexibles fonctionnant dans le mode électromagnétique transversal (TEM). Elle établit des exigences uniformes pour l'essai des propriétés électriques, mécaniques et climatiques de cordons flexibles composés de câbles coaxiaux flexibles et de connecteurs coaxiaux.

NOTE 1 Pour les besoins de la présente spécification intermédiaire, un cordon est toujours considéré dans son intégralité. Toutes les spécifications s'appliquent à l'ensemble fini et pas aux parties individuelles et non assemblées de celui-ci.

NOTE 2 Il convient que cette spécification intermédiaire soit complétée par des spécifications particulières donnant des détails complémentaires comme l'exige l'application particulière. La présente application ne nécessitera pas obligatoirement tous les essais.

#### **2 Références normatives**

Les documents de référence suivants sont indispensables pour l'application du présent document. Pour les références datées, seule l'édition citée s'applique. Pour les références non datées, la dernière édition du document de référence s'applique (y compris les éventuels amendements).

CEI 60068-2-6, *Essais d'environnement – Partie 2-6: Essais – Essai Fc: Vibrations (sinusoïdales)*

CEI 60096-2, *Câbles pour fréquences radioélectriques – Partie 2: Spécifications de câble applicables*

CEI 60410, *Plans et règles d'échantillonnage pour les contrôles par attributs*

CEI 60966-1:1999, *Ensembles de câbles coaxiaux et de câbles pour fréquences radio-électriques – Partie 1: Spécification générique – Généralités et méthodes d'essai*

CEI 61169 (toutes les parties), *Connecteurs pour fréquences radioélectriques*

CEI 61196 (toutes les parties), *Câbles coaxiaux de communication*

CEI QC 001002 (toutes les parties), *Système CEI d'assurance de la qualité des composants électroniques (IECQ) – Règles de procédure*

ISO 9000, *Systèmes de management de la qualité – Principes essentiels et vocabulaire*

#### **3 Termes et définitions**

Pour les besoins du présent document, les termes et définitions présentés dans la CEI 60966-1 s'appliquent.

## 4 Exigences de conception et de fabrication

L'Article 4 de la CEI 60966-1 s'applique avec les exceptions suivantes.

*Remplacement:*

### 4.1 Conception et construction des câbles

Il convient que les câbles soient conformes à la CEI 60096-2 ou à la CEI 61196. Lorsque des conceptions de câbles variant par rapport à ces publications sont nécessaires, elles doivent être conformes aux exigences de la spécification particulière.

Si nécessaire, le fabricant peut utiliser des tubes protecteurs supplémentaires ou des câbles variant par rapport à la CEI 61196, afin d'être conforme aux exigences de la spécification particulière.

Les matériaux utilisés dans les câbles doivent être donnés comme informations techniques dans la spécification particulière.

### 4.2 Conception et construction des connecteurs

Il convient que les connecteurs soient conformes à la CEI 61169. Lorsque des conceptions de connecteurs variant par rapport à la CEI 61169 sont nécessaires, il convient que l'interface soit conforme à la partie applicable de la CEI 61169 lorsque celle-ci est disponible et il doit se conformer aux exigences de la spécification particulière.

Les matériaux utilisés dans les connecteurs doivent être donnés comme informations techniques dans la spécification particulière.

### 4.3 Dimensions d'encombrement et dimensions d'interface

Les dimensions d'encombrement et les dimensions d'interface doivent être conformes à la spécification particulière du cordon.

Sauf indication contraire dans la spécification particulière, la longueur est définie par l'espace entre les plans de référence des connecteurs. En cas de connecteurs à angle droit, la longueur s'applique à l'axe des connecteurs (voir Figure 1).

Si elle n'est pas indiquée dans la spécification particulière, la tolérance de longueur doit être  $\pm 1\%$  pour les câbles égaux ou supérieurs à 300 mm et  $\pm 3$  mm pour les câbles inférieurs à 300 mm.

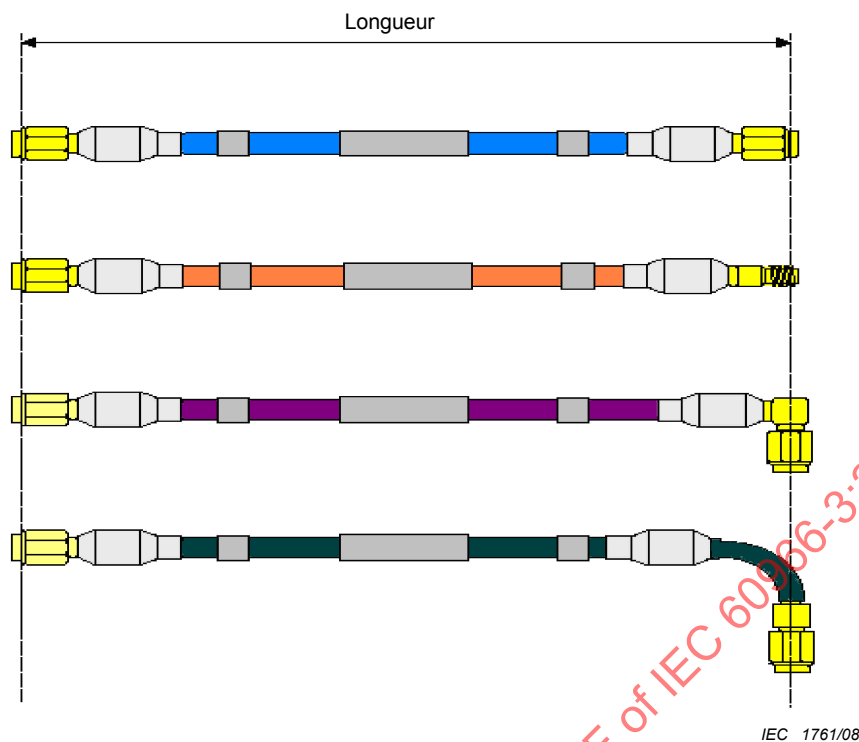


Figure 1 – Définition de la longueur des cordons

## 5 Fabrication, marquage et emballage

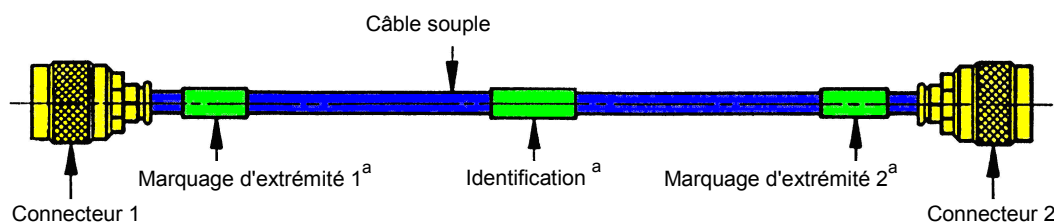
L'Article 5 de la CEI 60966-1 s'applique avec les exceptions suivantes.

### 5.2 Marquage

*Ajout:*

Les cordons réalisés conformément à la présente spécification intermédiaire se composent d'une section de câble et de deux connecteurs. Lorsque cela est indiqué dans la spécification particulière, l'ensemble peut de plus inclure des marquages pour l'identification de l'ensemble de câbles et des extrémités d'interconnexion. Des capots d'étanchéité et autres accessoires peuvent également être spécifiés (voir Figure 2).

NOTE Le cordon peut parfois se composer uniquement d'un câble et d'un connecteur.



<sup>a</sup> Lorsque cela est spécifié.

Figure 2 – Exemple de cordon

## 6 Assurance de la qualité

L'Article 6 de la CEI 60966-1 s'applique.

## 7 Méthodes d'essai – Généralités

L'Article 7 de la CEI 60966-1 s'applique.

## 8 Essais électriques

L'Article 8 de la CEI 60966-1 s'applique avec les exceptions suivantes.

### 8.1.4 Informations présentes dans la spécification particulière

*Ajout:*

Tandis que l'affaiblissement de réflexion ( $A_r$ ) est le paramètre préférentiel, le facteur de réflexion ( $r$ ) ou le VSWR (rapport d'ondes stationnaires) peuvent être spécifiés

où

$$A_r = -20 \log_{10} |r|$$

et

$$\text{VSWR} = \frac{1 + |r|}{1 - |r|}$$

### 8.4 Stabilité des pertes d'insertion

*Remplacement:*

Cet essai ne s'applique pas aux ensembles de câbles coaxiaux semi-flexibles.

#### 8.7.1 Objet

*Modification:*

Mesurer la différence entre deux cordons ou plus. La différence de phase ne doit pas dépasser les limites spécifiées dans la spécification particulière applicable.

Si plus de deux cordons font partie d'un jeu de câbles, le câble de référence doit être clairement marqué.

### 8.9 Efficacité d'écran

*Remplacement:*

#### 8.9.1 Exigences

L'impédance de transfert doit être inférieure à la limite spécifiée.

Lorsque l'essai est effectué à 30 MHz, il convient que la spécification particulière indique l'une des valeurs maximales préférentielles de la façon suivante:

- 30  $\mu\Omega/m$ ;
- 300  $\mu\Omega/m$ ;
- 3  $m\Omega/m$ .

### 8.9.2 Informations présentes dans la spécification particulière

Les informations suivantes doivent être données:

- a) les détails de montage du cordon en essai;
- b) la limite de l'impédance de transfert.

### 8.10.3 Informations présentes dans la spécification particulière

*Remplacement:*

Les informations suivantes doivent être données:

- a) la tension d'essai;
- b) toute exigence spéciale.

Si cela n'est pas indiqué dans la spécification particulière, l'essai doit être réalisé au niveau de la mer. En outre, une altitude élevée peut être exigée par la spécification particulière. Les valeurs préférentielles sont:

- au niveau de la mer: 86 kPa à 106 kPa;
- à 10 km: 25 kPa;
- à 20 km: 4,4 kPa.

## 9 Essais de robustesse mécanique

L'Article 9 de la CEI 60966-1 s'applique avec les exceptions suivantes:

### 9.2 Flexion

*Remplacement:*

Cet essai ne s'applique pas aux ensembles de câbles coaxiaux semi-flexibles.

### 9.3 Endurance de la flexion

*Remplacement:*

Cet essai ne s'applique pas aux ensembles de câbles coaxiaux semi-flexibles.

## 10 Essais d'environnement

L'Article 10 de la CEI 60966-1 s'applique avec les exceptions suivantes.

### 10.2 Vibrations, secousses et chocs

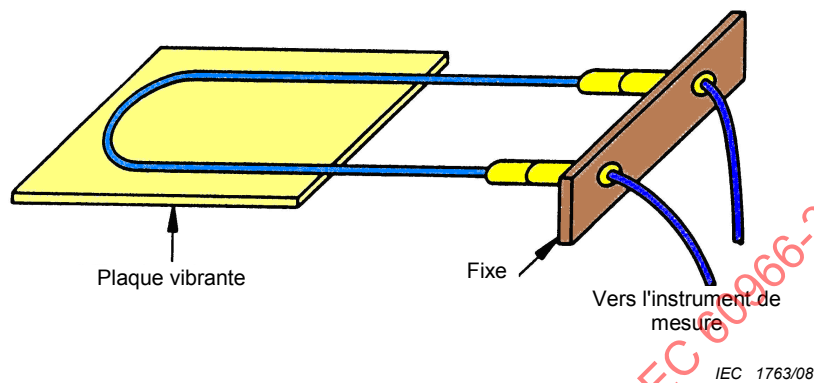
*Remplacement:*

## 10.2.1 Vibrations

### 10.2.1.1 Procédure

Les essais doivent être réalisés conformément à l'essai Fc de la CEI 60068-2-6.

Sauf indication contraire dans la spécification particulière, la sévérité des vibrations doit être choisie à partir de D.2.1 de la CEI 60966-1.



**Figure 3 – Arrangement préférentiel pour l'essai de vibration**

L'arrangement préférentiel pour l'essai de vibration est décrit à la Figure 3. On doit faire vibrer la portion de câble du cordon dans chacune des trois directions perpendiculaires, dont une seule doit être parallèle à l'axe commun des connecteurs. La continuité des conducteurs intérieur et extérieur doit être contrôlée au cours de l'essai.

### 10.2.1.2 Exigences

Il ne doit pas y avoir de signes de craquelure, de rupture ou de desserrement des parties d'un composant et il ne doit pas y avoir de discontinuité de courant supérieure à 1  $\mu$ s.

Après l'essai, la perte d'insertion et l'affaiblissement de réflexion ne doivent pas dépasser les limites spécifiées.

### 10.2.1.3 Informations présentes dans la spécification particulière

Les informations suivantes doivent être données:

- a) les détails de montage et de fixation du cordon;

NOTE La longueur du câble par rapport à son diamètre, entre la plaque de montage et la plaque fixe, est une variable importante. Il convient que la plaque fixe soit rigide.

- b) les paramètres de profil et de sévérité pour les vibrations. Il convient que ceux-ci incluent la durée, la fréquence et l'accélération ou le déplacement.

## 10.2.2 Secousses

Cet essai doit être spécifié, si nécessaire, dans la spécification particulière. Pour les sévérités recommandées, voir D.2.2 de la CEI 60966-1.

## 10.2.3 Chocs

Cet essai doit être spécifié, si nécessaire, dans la spécification particulière. Pour les sévérités recommandées, voir D.2.3 de la CEI 60966-1.

### 10.3.1 Procédure

*Ajout:*

Les sévérités d'essai indiquées en D.2.4 de la CEI 60966-1 sont les sévérités préférentielles.

### 10.4.1 Procédure

*Ajout:*

Les sévérités d'essai sont présentées en D.2.5 de la CEI 60966-1.

### 10.5.1 Procédure

*Ajout:*

Les sévérités d'essai sont présentées en D.2.6 de la CEI 60966-1.

## 11 Méthodes d'essai spécialisées

L'Article 11 de la CEI 60966-1 s'applique.

## 12 Programmes d'essais

L'Article 12 de la CEI 60966-1 s'applique avec les exceptions suivantes.

*Remplacement:*

### 12.1 Généralités

En plus des exigences d'essais électriques, mécaniques et d'environnement, la spécification particulière doit indiquer les essais à réaliser avec les niveaux de contrôle correspondants, les niveaux d'acceptation de la qualité et les périodicités. Dans la mesure du possible, à la place des essais individuels, des groupes d'essais complets du Tableau 1 doivent être spécifiés, par exemple Eb, Ep, Vt.

### Tableau 1 – Groupes d'essais pour les spécifications

| Groupes d'essais recommandés |            |                                                   | Sévérités recommandées |       |     |   |   |       |  |
|------------------------------|------------|---------------------------------------------------|------------------------|-------|-----|---|---|-------|--|
| Groupe                       | Paragraphe | Essais                                            | Périodicité            | NC    | NQA | n | c | Notes |  |
| Ba                           | 7.2        | Contrôle visuel                                   | Lot par lot            | S3    | 4.0 |   |   |       |  |
|                              | 7.3        | Inspection des dimensions                         | Lot par lot            | S3    | 4.0 |   |   |       |  |
| Eh                           | 8.1        | Propriétés de réflexion                           | Lot par lot            | II    | 1.0 |   |   |       |  |
|                              | 8.3        | Perte d'insertion                                 | Lot par lot            | II    | 1.0 |   |   |       |  |
| Eb                           | 8.10       | Tenue en tension                                  | Lot par lot            | II    | 1.0 |   |   |       |  |
|                              | 8.11       | Résistance d'isolement                            | Lot par lot            | II    | 1.0 |   |   |       |  |
|                              | 8.12       | Continuité des conducteurs intérieur et extérieur | Lot par lot            | II    | 1.0 |   |   |       |  |
| Ez                           | 8.2        | Uniformité d'impédance                            | Lot par lot            | II    | 1.0 |   |   |       |  |
| Ep                           | 8.5        | Temps de propagation                              | Lot par lot            | 100 % |     |   |   | 2     |  |
|                              | 8.6        | Stabilité de la longueur électrique               | 1 an                   | S3    | 4.0 |   |   |       |  |
|                              | 8.7        | Différence de phase                               | Lot par lot            | 100 % |     |   |   | 2     |  |
|                              | 8.8        | Variation de la phase avec la température         | 3 ans                  | *     |     | 3 | 0 | 1     |  |
| Ee                           | 8.9        | Efficacité d'écran                                | 3 ans                  | *     | —   | 3 | 0 |       |  |
| Mn                           | 9.1        | Essai de traction                                 | 3 ans                  | *     | —   | 3 | 0 | 1     |  |
|                              | 9.4        | Ecrasement du cordon                              | 3 ans                  | *     |     |   |   |       |  |
|                              | 9.5        | Couple                                            | 3 ans                  | *     |     |   |   |       |  |
|                              | 9.6        | Courbures multiples                               | 3 ans                  | *     |     |   |   |       |  |
| Groupes d'essais recommandés |            |                                                   | Sévérités recommandées |       |     |   |   |       |  |
| Groupe                       | Paragraphe | Essais                                            | Périodicité            | NC    | NQA | n | c | Notes |  |
|                              |            |                                                   |                        |       |     |   |   |       |  |
| Vv                           | 10.2       | Vibrations, secousses et chocs                    | 3 ans                  | *     | —   | 3 | 0 |       |  |
| Vc                           | 10.3       | Séquence climatique                               | 3 ans                  | *     | —   | 3 | 0 |       |  |
| Vt                           | 10.4       | Chaleur humide, essai continu                     | 3 ans                  | *     | —   |   |   |       |  |
|                              | 10.5       |                                                   |                        |       |     |   |   |       |  |
|                              | 10.6       | Variation rapide de température                   | 3 ans                  | *     | —   |   |   |       |  |
|                              | 10.8       | Solvants et fluides polluants                     | 1 an                   | *     | —   |   |   |       |  |
|                              |            | Brouillard salin et anhydride sulfureux           | 1 an                   | *     | —   |   |   |       |  |
| Vf                           | 10.7       | Immersion dans l'eau                              | 3 ans                  | *     | —   |   |   |       |  |
|                              | 10.9       | Essais à la poussière                             | 3 ans                  | *     | —   |   |   |       |  |
|                              | 10.10      | Inflammabilité                                    | 3 ans                  | *     | —   |   |   |       |  |

n est le nombre d'échantillons à soumettre aux essais.

c est le critère d'acceptation.

NC est le niveau de contrôle conformément à la CEI 60410.

NQA est le niveau de qualité acceptable conformément à la CEI 60410.

NOTE 1 Si le fabricant souhaite remplacer ces essais par des essais analogues réalisés sur les connecteurs et le câble séparément, il convient qu'il démontre au client que les essais sont tels que les exigences de la spécification particulière auront été satisfaites à l'étape finale du contrôle (modification de la CEI QC 001002 et de 12.3.4 du présent document).

NOTE 2 Il convient que seulement l'un des essais 8.5 ou 8.7 soit spécifié.

\* Les essais périodiques doivent être réalisés sur un composant pour agrément de savoir-faire (CQC) défini entre le client et son fournisseur.